

苏黎世财产保险（中国）有限公司  
ZURICH GENERAL INSURANCE COMPANY (CHINA) LIMITED

个人人身意外伤害保险单

Individual Personal Accident Insurance Policy



保险合同号码 Policy No.: IPA3002612SJ	保障方案 Insurance Plan: 计划B		
投保人 Policyholder: 张三测试	总保险费 Total Premium: 450.00		
被保险人姓名 Name of Insured	出生年月日 Date of Birth	证件号码 ID No.	职业 Occupation
张三测试	1988-06-18	88888888	园丁（不包括伐木和公路养化工人）
保险金受益人列表Beneficiary Table（若未填写，则默认为被保险人法定继承人 If not assigned, deem the payment as heritage）			
受益人姓名 Beneficiary Name	出生年月日 Date of Birth	与被保险人关系 Relationship	受益份额（%）Share
保险期限 Insured Period（北京时间 Beijing Time）:从From 2016-07-05（年Y/月M/日D）00:00 时Hrs 至to 2017-07-04（年Y/月M/日D）24:00 时Hrs 止			
地域限制Territory Limit: 全球 Worldwide（不适用除外国家 Not applicable for exclusive countries）			

保险计划 Schedule of Benefits

保障内容 Coverage Item	保险金额/赔偿限额 Sum Insured /Limit of Indemnity(CNY)
意外身故及伤残 Accidental Death and Disablement	300,000
乘坐民航客机意外身故及伤残 Civil Aircraft	600,000
乘坐公共客运轮船/客运轨道列车意外身故及伤残 Passenger Transportation Railcar/Ship	300,000
乘坐公共交通机动车意外身故及伤残 Public Transportation Vehicles	300,000
自驾及乘坐非营运性机动车意外身故及伤残 Non-operating Vehicles	300,000
意外医疗费用补偿 Accidental Medical Expenses Benefit	15,000
意外每日住院补贴（普通病房） Accidental Hospital Cash Benefit (General Ward)	300/天
意外每日住院补贴（重症监护病房） Accidental Hospital Cash Benefit (ICU)	600/天

备注Notes:

- 本保单所载内容以中文为准。为了维护您的利益，请您仔细阅读保单条款所有免除保险公司责任的内容。本保单信息可以通过苏黎世财产保险（中国）有限公司上海分公司客户服务电话(86) 400 615 5156或登录www.zurich.com.cn进行查询。This policy shall be subject to Chinese version. For your benefits, please refer to term and clauses stated in the policy and ensure that you fully understand all exclusion terms. Policy information can be enquired through Zurich General Insurance Company (China) Limited Shanghai Branch customer services hotline (86) 400 615 5156 or log on our website [www.zurich.com.cn](http://www.zurich.com.cn).
- 对于未满18周岁的未成年人的身故保险金额赔付以事故发生时中国保监会规定的未成年人身故保险金额的相应限额为限。For insured person under 18 years old, the limit of death indemnity shall be subject to the limit regulated by CIRC when the accident happens.
- 若被保险人在搭乘公共交通工具、自驾及乘坐非营运性机动车时发生意外身故及伤残，保险金申请人可以重复申请主保险合同下意外身故及伤残保险金，但自驾及乘坐非营运性机动车意外身故及伤残保障未成年人不适用。If accidental death and disablement occurs during insured taking public transportation vehicles, self-driving or taking Non-operating Vehicles, beneficiary can repeat to apply the benefit under the main coverage of Accidental death and disablement. But benefit of Self-driving or taking Non-operating Vehicles is not applicable for Minors.
- 本保单仅对附录中所列职业范围的从业人员承担保险责任。This policy is only for professional range listed in the appendix of practitioners assume insurance responsibility.
- 意外医疗及意外住院的境内指定就诊医院详见附录三。Domestic designated hospital for Accidental medical reimbursement and hospital cash please see the appendix 3.
- 扩展承保当地社会（基本）医疗保险管理部门规定的不予结算的医疗费用、正在执行的自费项目和自费药品的费用。Extend to cover medical fees not settled regulated by local society(basic)health insurance regulated not settled, executing chargeable and self-funded drugs.
- 本保单不承保在下述国家期间发生的保险事故：伊朗、北朝鲜、北苏丹、缅甸、古巴、阿富汗、乍得、海地、伊拉克、索马里、叙利亚、刚果（金）、巴基斯坦及其它处于战争状态或已被宣布为紧急状态的国家或地区。This policy will not cover any loss, injury, damage or legal liability arising out of the travel in, to, or through Iraq, North Korea, North Sultan, Burma, Cuba, Afghanistan, Democratic Republic of Congo, Chad, Haiti, Iraq, Somalia, Syria, Pakistan or countries or regions engaged in the war or declared engaged in the state of emergency.
- 本保险产品针对同一保险期间每一被保险人限购壹（1）份，多投无效。Only one effective coverage for an Insured in the same insurance period.

签发日期（年/月/日）Signed Date (Y/M/D): 2016-04-06  
销售机构 Agent Name: 深圳市慧择保险经纪有限公司

经办人 Handled by: Snowy Zhang  
公司签章: MingYa



**附录一：本保单保险计划 A/B/C 仅承保以下职业的从业人员**

本保单仅对以下所列职业的从业人员承担保险责任。为保障您的权益，如在保险期间内被保险人职业变更为本表所列以外的职业，请及时与本保险公司联系。

职业名称	职业名称	职业名称
办公室工作人员、内勤、文职人员	房地产代理商	洗衣店员工
管理人员(不涉及室外现场工作)	银行人员	面包师傅(包括烘烤和送货)
公共汽车售票员和车检员	商人(非体力工作但不包括煤炭商/金属废料商人)	邮差
私营业主(非体力工作)	保险经纪、代理人	园丁(不包括伐木和公路养化工人)
包工头(不包括任何建筑工人)	光学仪器商/眼镜商	咖啡馆工作人员
会计	艺术家(商业)	办公室、商店、住宅内部清洁工人
教师	估价员、协调人员	地毯制造商
神职人员/教堂工作人员	商店员工(非体力工作)	衣服生产商(机械流水线生产)
电脑分析人员/程序员/操作员/电脑工程师	销售人员	纺织工人(不包括漂染及烘干)
医生/护士	律师/法律顾问	餐具生产商
药剂师(分析研究)	不动产所有人/物业管理人(只限于管理人员)	衣服生产商(手工或只有小型手动机器生产)
针灸师/理疗家	卖场、商店肉类销售员(不包括屠宰)	乳品加工工人
救护车人员	仓库管理员和批发商(轻量货物,不包含易燃、易爆货物仓储)	巧克力制作者
兽医(不包括动物园和野生动物园)	葬礼承办者	酿酒厂员工(不包括运货工人)
非船舶相关工程师/咨询顾问	美容师/美发师	儿童(六个月以上)
非船舶相关勘测员(大多数在办公室工作,很少有出差)	娱乐产业(电影院、剧场工作人员,非体力工作)	学生
摄影师(不包括在国外工作者及高空/水下作业者)	会所/俱乐部工作人员(不包括赌场、夜总会、歌厅、舞厅的员工)	广告代理人
新闻记者(不包括在外国工作者及战地记者)	服务员(除水上、航空及地下作业的员工)	门卫/看门人(非安全护卫)
机场内交通车司机	退休无就业人员	家庭主妇/家政服务人员
宠物美容师	弱电工(不涉及任何登高及坑道作业)	

**附录二：本保险计划 D 仅承保以下职业的从业人员**

本保单仅对以下所列职业的从业人员承担保险责任。为保障您的权益，如在保险期间内被保险人职业变更为本表所列以外的职业，请及时与本保险公司联系。

职业名称	职业名称	职业名称
办公室工作人员、内勤、文职人员	房地产代理商	管理人员(不涉及室外现场工作)
学院工作人员(讲师)/学校教师(非体力工作者)	银行人员	电脑分析人员/程序员/操作员/电脑工程师
新闻记者(不包括在外国工作者及战地记者)	商人(非体力工作但不包括煤炭商/金属废料商人)	摄影师(不包括在国外工作者及高空/水下作业者)
私营业主(非体力工作)	保险经纪、代理人	美容师/美发师
广告代理人	光学仪器商/眼镜商	建筑设计师
会计	艺术家(商业)	针灸师/理疗家
教师	估价员、协调人员	药剂师(分析研究)
电脑分析人员/程序员/操作员/电脑工程师	销售人员	律师/法律顾问
医生/护士		

**附录三：意外医疗、意外住院境内指定就诊医院**

对本保单中的意外医疗和意外住院保险责任，被保险人如在北京郊县就诊，须指定在下列 22 家医院就诊，被保险人在指定就诊医院以外的其他医院发生的医疗费用或住院，我们不承担给付保险金责任。如在北京城八区及全国其它地区就诊，指定医院为条款约定的二级(含)以上公立医院。

郊区名称	就诊医院
通州区	北京市通州区潞河医院、解放军第二六三医院、北京市通州区中医医院
房山区	北京燕化医院、北京市房山区第一医院、北京市房山区良乡医院
昌平区	北京市昌平区医院、北京市昌平区中医医院
大兴区	北京市大兴区人民医院、北京市仁和医院、北京市大兴区中医医院
顺义区	北京市顺义区医院、中国人民解放军 66055 部队医院、北京市顺义区中医医院
怀柔区	北京市怀柔区中医医院、北京市怀柔区第一医院
平谷区	无
门头沟区	北京市门头沟区医院、北京市门头沟区中医医院、北京京煤集团总医院
延庆区	北京市延庆县医院、北京市延庆县中医医院
密云区	密云县妇幼保健院